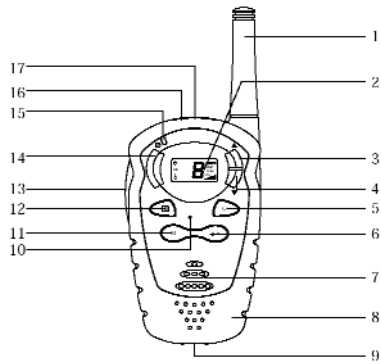


ПЕРЕГОВОРНОЕ УСТРОЙСТВО МОДЕЛИ SP3380 РУКОВОДСТВО ПО ПРИМЕНЕНИЮ И ЭКСПЛУАТАЦИИ



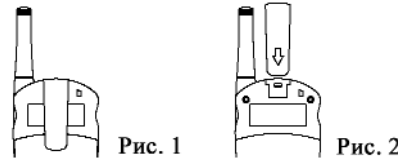
Органы управления переговорного устройства

1. Антенна
2. Жидкокристаллический дисплей. Отображает выбранный канал связи и другие обозначения режимов работы рации.
3. Кнопка Up ("Вверх") (ГРОМКОСТЬ/КАНАЛ): предназначена для регулировки уровня громкости и смены каналов связи.
4. Кнопка Down ("Вниз") (ГРОМКОСТЬ/КАНАЛ): предназначена для регулировки уровня громкости и смены каналов связи.
5. Кнопка Call ("Сигнал"): предназначена для трансляции частотных сигналов.
6. Кнопка Enter ("Ввод"): предназначена для включения табло дисплея. Кнопки On/Off ("Выкл./"Вкл.") работают при нажатии и удерживании.
7. Динамик
8. Батарейный отсек (РАСПОЛОЖЕН НА ЗАДНЕЙ ПАНЕЛИ): вмещает 4 щелочные батарейки типа "ААА" или подзаряжаемые никель-магниевые батарейки (не прилагаются).
9. Зашелкивающаяся крышка батарейного отсека (РАСПОЛОЖЕНА НА ЗАДНЕЙ ПАНЕЛИ): предохраняет батарейный отсек.
10. Микрофон.
11. Кнопка Monitor ("Датчик") предназначена для настройки на слабые сигналы.
12. Кнопка Menu ("Меню") предназначена для изменения каналов связи.
13. Кнопка PTT ("PUSH TO TALK" - "Нажать для переговоров") предназначена непосредственно для трансляции.
14. Кнопка Power ON/OFF ("Включение и выключение питания"): при нажатии и удерживании кнопки прибор соответственно включается и выключается.
15. Индикатор трансляции TX LED. При трансляции загорается красным.
16. Гнездо для зарядки батареек.
17. Ременной зажим (РАСПОЛОЖЕН НА ЗАДНЕЙ ПАНЕЛИ).

Начало работы

Осторожно извлеките переговорное устройство из упаковки. В случае наличия видимых повреждений /дефектов не пытайтесь воспользоваться прибором, а верните его в место приобретения.

Снятие ременного зажима:

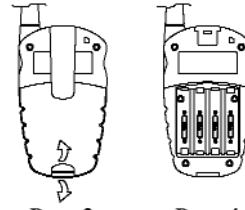


1. Отстегните от прибора ременный зажим.
2. Отстегивая защелку ременного зажима, надавите на него, чтобы снять его с прибора, как показано на Рисунке 1.

Установка ременного зажима:

1. Вставьте ременной зажим в специальный паз как показано на Рисунке 2.
2. Щелчок означает, что зажим установлен правильно.

Установка батареек:



1. Освободите защелку на задней панели прибора (см. Рис. 3) и поднимите крышку батарейного отсека (См. Рис. 4)
2. Вставьте батарейки как показано на рисунке.
3. Опустите крышку батарейного отсека и защелкните ее.

В прибор встроена функция СОХРАНЕНИЯ ЭНЕРГИИ батареек для их максимально длительного использования. Нажатие кнопки отключения питания в то время, когда прибор не используется, позволит сэкономить энергию батареек. В случае, если прибор не используется в течение длительного периода времени, рекомендуется вынимать батарейки из батарейного отсека.

Жидкокристаллический дисплей:



- SCAN** Обозначение поиска и настройки канала связи
- Нажмите и удерживайте кнопку Enter, пока на дисплее не появится обозначение режима блокировки кнопок
- BUSY** Занят
- Номер канала меняется от 1 до 8 по желанию пользователя
- Отображает текущий уровень зарядки батареек
- Отображает текущий уровень громкости
- DW** Обозначение режима двойного наблюдения (DUAL WATCH)
- vox** Появляется в течение работы в режиме VOX
- Обозначение появляется при использовании головной гарнитуры

Включение прибора:

Нажмите и удержите кнопку Power. Прибор дважды издаст звуковой сигнал и на дисплее высветится экранный тест.

Выключение прибора:

Нажмите и удержите кнопку Power. Прибор издаст один звуковой сигнал и дисплей погаснет.

Регулирование громкости динамика:

1. Нажмите кнопку Up для увеличения громкости динамика.
2. Нажмите кнопку Down для уменьшения громкости динамика.
3. Уровень громкости динамика обозначается полосками, высвечивающимися в правом нижнем углу дисплея.

ПРИМЕЧАНИЕ: Кнопки изменения громкости Up и Down не работают во время действия режима блокировки кнопок (BUTTON LOCK).

Прием сигнала:

Если прибор включен и не находится в режиме трансляции, он постоянно действует в режиме приема. При приеме сигнала на текущем канале связи, на дисплее высвечивается обозначение RX (ЗАНЯТ). (См. Дисплей - подробности.)

Трансляция сигнала:

1. Выберите частоту, нажимая и удерживая кнопку Monitor. Если канал не занят, вы услышите помехи. Не начинайте трансляцию, если канал уже используется кем-то другим. Для начала переговоров нажмите и удержите кнопку PTT. Индикатор TX LED загорится красным. Удерживайте прибор в вертикальном положении.
2. Удерживая кнопку PTT, говорите в микрофон нормальным голосом.
3. Закончив переговоры, отпустите кнопку PTT.

ПРИМЕЧАНИЕ: Для того, чтобы Ваш собеседник мог получить Ваше сообщение, он должен использовать тот же канал связи, что и Вы. Для получения более подробной информации смотрите раздел "Изменение каналов связи".

Эксплуатация

Изменение каналов связи:

: Данное переговорное устройство может быть настроено на 8 каналов связи. Для изменения канала связи:

1. Нажимайте кнопку Menu до тех пор, пока на дисплее не начнет мигать номер текущего канала связи.
2. Пока на дисплее мигает номер текущего канала связи:
 - Нажмите кнопку Up для переключения на более высокочастотный канал.
 - Нажмите кнопку Down для переключения на более низкочастотный канал.
3. Канал переключается от 1 до 8 или наоборот.
3. Нажмите кнопку Enter для подтверждения выбора канала и вернитесь в обычный режим.
4. Операции по изменению канала связи невозможны во время действия режима блокировки кнопок.

ПРИМЕЧАНИЕ: Подробный список частот содержится в разделе "Таблица каналов" настоящей инструкции.

Датчик

Для контроля силы сигналов на используемом канале связи Вы можете использовать функцию датчика.

1. Нажмите кнопку Monitor.
2. Нажмите и удерживайте кнопку Monitor. Звуковой сигнал означает начало контроля.

Ввод /Подсветка / Блокировка кнопок:

1. Нажмите и сразу отпустите кнопку Enter для включения дисплея. Подсветка отключается автоматически, если в течение 4 секунд не производится никаких операций с кнопками.
2. Нажмите и удерживайте кнопку Enter, пока на дисплее не высветится обозначение режима блокировки кнопок.

ПРИМЕЧАНИЕ: Изменение каналов связи и уровня громкости невозможно во время действия режима блокировки кнопок. Для вывода устройства из режима блокировки кнопок, снова нажмите и удержите кнопку Enter.

Поиск канала:

Эта функция позволяет с помощью улавливания частотных сигналов отыскать от 1 до 8 каналов связи и настроить на них переговорное устройство.

1. Дважды нажмите кнопку Menu и Кнопки Up/Down для активизации функции поиска. На дисплее будут быстро меняться номера каналов связи, до тех пор, пока прибор не уловит наиболее сильный сигнал.

Во время действия режима поиска:

·Нажмите кнопку Enter или кнопку PTT для подтверждения выбора канала связи.

·Нажмите кнопку Call для включения функции сигнала и трансляции сигнала по выбранному каналу связи.

·4 раза нажмите кнопку Menu для выхода из режима поиска.

2. После того, как прибор поймает сигнал (1 из 8 каналов), действие режима поиска приостанавливается. При этом устройство продолжает транслировать пойманный сигнал.

3. Нажмите кнопку PTT для переговоров по установленному каналу связи, и действие режима поиска будет остановлено.

4. Если прибор уже настроен на сигнал 1 из 8 каналов связи, но Вы желаете переключиться на другой канал, дважды нажмите кнопку Monitor, чтобы перейти от трансляции по текущему каналу к поиску нового канала.

Трансляция частотных сигналов:

Вы можете использовать частотные сигналы для предупреждения о своем намерении связаться с кем-либо, а также для обозначения начала и завершения переговоров.

1. Нажмите кнопку Call. Загорится красный индикатор TX LED, сигнал будет длиться 3 секунды.

2. Отпустите кнопку Call, и Ваш сигнал будет передан ближайшим приемникам, настроенным на тот же канал связи.

Индикатор работы батареек:

1. Уровень заряда батареек отображается на дисплее с помощью специального значка в виде нескольких полосок.

2. Если заряд на исходе, значок начнет мигать, предупреждая о необходимости замены батареек.

3. При зарядке устройства не используйте адаптер постоянного/переменного тока со встроенными щелочными батарейками. Используйте только адаптер с подзаряжаемыми никель-магниевыми батарейками типа "AAA". (Не прилагается).

Индикатор заряда батареек:

При включении режима зарядки батареек на дисплее загорается зеленый индикатор TX LED.

ПРИМЕЧАНИЕ: Пожалуйста, убедитесь в том, что во время действия режима зарядки прибор выключен.

Зарядка переговорного устройства:

Если Вы используете прибор, питающийся от подзаряжаемых батареек (не прилагаются), для зарядки Вам понадобится адаптер постоянного/переменного тока с 230 Вт переменного тока частотой 50 герц на входе и 6 Вт постоянного тока силой 100 миллиампер на выходе (не прилагается).

·Вставьте 4 подзаряжаемые никель-магниевые батарейки типа "AAA" (не прилагаются)

·Выключите прибор

·Включите адаптер в розетку и вставьте штекер адаптера в гнездо на верхней панели прибора.

·Отключите адаптер. Включите прибор. На дисплее высветится новый индикатор уровня зарядки батареек.

ПРИМЕЧАНИЕ: Для полной перезарядки окончательно разрядившихся батареек требуется около 6 часов, а для полной зарядки новых батареек - около 14 часов.

Двойное наблюдение:

Вы можете использовать режим двойного наблюдения для работы с двумя каналами связи.

Чтобы включить режим двойного наблюдения:

1. Трижды нажмите кнопку Menu.

2. Нажмите кнопки Up/Down для выбора нужного канала.

3. Нажмите кнопку Monitor для отслеживания слабых сигналов.

4. Чтобы выйти из режима двойного наблюдения, нажмите кнопки Enter, PTT или Call.

Функция внутреннего контроля VOX

В режиме VOX возможны автоматические прием и трансляция сигналов без использования каких-либо кнопок.

Для включения режима VOX:

1. 4 раза нажмите кнопку Menu.

2. Пока мигает индикатор режима:

3. Нажмите кнопку Up для определения наибольшей чувствительности VOX;

4. Нажмите кнопку Down для определения наименьшей чувствительности VOX;

5. Дважды нажмите кнопку Menu для подтверждения выбранного режима.

ПРИМЕЧАНИЯ: 1. Степень чувствительности VOX отображается в нижнем правом углу дисплея с помощью нескольких полосок.

2. Если вокруг чересчур шумно, вы можете дважды нажать кнопку Enter для остановки трансляции на 4 секунды и переключения VOX на более низкий уровень чувствительности.

Для отключения функции VOX:

1. Пока мигает индикатор VOX, нажмите кнопку Down, до тех пор пока не исчезнут полоски в углу дисплея.

2. Дважды нажмите кнопку Menu для подтверждения выхода из режима VOX.

Чтобы активировать чувствительность VOX:

1. Во время действия режима VOX, вставьте штекер головной гарнитуры (не прилагается) в гнездо устройства и говорите в микрофон для активации режима трансляции.

2. Режим трансляции включится автоматически.

3. Во время трансляции загорится красный индикатор TX LED.

ПРИМЕЧАНИЕ: Чувствительность VOX активизируется автоматически одновременно с подключением штекера головной гарнитуры (не прилагается), в соответствующие гнезда. При трансляции Вам не нужно нажимать кнопку PTT на головной гарнитуре.

Функция секундомера:

Используется для подсчета метров в секунду от 00 до 99 секунд.

Для включения режима секундомера:

5 раз нажмите кнопку Menu. Пока мигает индикатор режима секундомера:

1. Нажмите кнопку Up.

2. Нажмите кнопку Down для остановки секундомера.

3. Нажмите кнопку Menu для подтверждения установки секундомера и автоматического возвращения на первоначальный канал связи.

4. Если сигнал будет пойман в процессе действия режима секундомера, прибор автоматически переключится обратно в режим приема сигнала.

Для выхода из режима секундомера:

Включив режим секундомера, нажмите кнопку Enter, пока мигает индикатор режима, установите положение секундомера 00 секунд и нажмите кнопку Menu для подтверждения операции.

ПРОБЛЕМА	СПОСОБ УСТРАНЕНИЯ
Отключение питания	·Проверьте правильности установки батареек. ·Проверьте, не разрядились ли батарейки. ·Замените батарейки 4-мя новыми щелочными батарейками типа "AAA" либо подзаряжаемыми никель-магниевыми батарейками.
Слабый прием сигнала	·Нажмите кнопку Up для увеличения громкости. ·Возможно, принимаемый сигнал слабый и/или не попадает в радиус действия прибора. ·В этом случае нажмите кнопку Monitor.
Не действует функция изменения канала	·Чтобы настроиться на другой канал связи, нажмите кнопку Menu до тех пор, пока номер канала не высветится на дисплее. ·Проверьте заряд батареек. ·Замените батарейки, если индикатор указывает, что заряд на исходе.
Ограничен радиус действия	·Максимальный радиус действия прибора зависит от особенностей местности и окружающей среды. ·Использование прибора на открытой местности обеспечивает максимально широкий радиус действия, тогда как стальные/бетонные здания и сооружения значительно его ограничивают. ·Ношение радици близко к телу (в кармане или на поясе) уменьшает радиус действия: поменяйте положение прибора.
Искажение звука	·Во время трансляции держите микрофон в 2-3 дюймах ото рта и говорите нормальным голосом. ·Во время приема уменьшите громкость. ·Увеличьте расстояние до радици. ·Чрезмерная удаленность радици затрудняет трансляцию. На открытой местности радиус действия прибора составляет до 2 миль.

Технические условия:

Каналы	8 каналов
Выходная мощность	0.5 Вт
Заряд батареек	30 часов (стандартный)
Радиус действия	Около 3 миль

ТАБЛИЦА КАНАЛОВ СВЯЗИ

НОМЕР КАНАЛА	ЧАСТОТА (МГц)
1	433.075
2	433.100
3	433.200
4	433.300
5	433.350
6	433.475
7	433.625
8	433.800

ПРИМЕЧАНИЕ: Максимальный радиус действия прибора меняется в зависимости от особенностей местности и окружающей среды.

Контактная информация:

Москва, М. Сухаревская пл., д. 1 (АДРЕНАЛИН)

Тел.: 208-83-81, 208-63-92

www.prin-shop.ru email: visitor@prinshop.ru